



Финансиски Извештаи и  
Извештај на независните ревизори

Централна кооперативна банка АД, Скопје

31 декември 2008 година

## Содржина

	страна
Извештај на независните ревизори	1
Биланс на успех	3
Биланс на состојба	4
Извештај за промените во капиталот	5
Извештај за паричните текови	6
Белешки кон финансиските извештаи	7

## Извештај на независните ревизори

Grant Thornton DOO  
M.H.Jasmin 52 v-1/7  
1000 Skopje  
Macedonia

До Раководството и акционерите на  
Централна кооперативна банка АД, Скопје

T +389 (2) 3214 700  
F +389 (2) 3214 710  
www.grant-thornton.com.mk

Ние извршивме ревизија на придружните финансиски извештаи на Централна кооперативна банка АД, Скопје (“Банката“) составени од Биланс на состојба на ден 31 декември 2008, и Биланс на успех, Извештај за промените во капиталот и Извештај за паричните текови за годината што тогаш заврши, како и преглед на значајните сметководствени политики и други објаснувачки белешки, вклучени на страните 3 до 39.

### *Одговорност на Раководството за финансиските извештаи*

Раководството е одговорно за изготвување и објективно презентирање на овие финансиски извештаи согласно Меѓународните Стандарди за Финансиско Известување. Оваа одговорност вклучува: креирање, имплементирање и одржување на внатрешна контрола релевантна за изготвување и објективно презентирање на такви финансиски извештаи кои не содржат материјално значајни грешки како резултат на измама или грешка; избор и примена на соодветни сметководствени политики и донесување на разумни сметководствени проценки соодветни на околностите.

### *Одговорност на ревизорот*

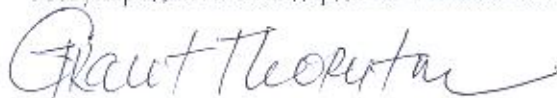
Наша одговорност е да дадеме мислење за овие финансиски извештаи врз основа на извршената ревизија. Ние ја извршивме ревизијата во согласност со Меѓународните стандарди за ревизија. Тие стандарди бараат наша усогласеност со етичките барања, како и тоа ревизијата да ја планираме и извршуваме на начин кој ќе ни овозможи да стекнеме разумно уверување дека финансиските извештаи не содржат материјално значајни грешки. Ревизијата вклучува спроведување на процедури со цел стекнување ревизорски докази за износите и објавувањата во финансиските извештаи. Избраните процедури зависат од проценката на ревизорот, и истите вклучуваат проценка на ризиците од постоење на материјално значајни грешки во финансиските извештаи, било поради измама или грешка.

При овие проценки на ризиците ревизорот ја зема во предвид внатрешната контрола релевантна за подготвување и објективно презентирање на финансиските извештаи на Банката со цел креирање на такви ревизорски процедури кои ќе бидат соодветни на околностите, но не и за потребата да изрази мислење за ефикасноста на внатрешната контрола на Банката. Ревизијата, исто така вклучува и оценка на соодветноста на применетите сметководствени политики и на разумноста на сметководствените проценки направени од страна на Раководството, како и оценка на севкупната презентација на финансиските извештаи.

Ние веруваме дека стекнатите ревизорски докази претставуваат задоволителна и соодветна основа за нашето ревизорско мислење.

#### *Мислење*

Наше мислење е дека наведените финансиски извештаи, во сите материјални аспекти, ја претставуваат објективно финансиската состојба на Банката на ден 31 декември 2008, како и резултатите од работењето, промените во капиталот и паричните текови за годината што тогаш завршува, во согласност со Меѓународните Стандарди за Финансиско Известување.

  
Grant Thornton

Скопје,

13 февруари 2009 година

Финансиски извештаи  
31 декември 2008

## Биланс на успех

	Белешки	(000 мкд)	
		Година што завршува на 2008	31 декември 2007
Приходи од камата		84,999	58,594
Расходи за камата		(20,036)	(16,688)
<b>Нето приходи од камати</b>	<b>5</b>	<b>64,963</b>	<b>41,906</b>
Приходи од провизии и надомести		22,125	31,577
Расходи за провизии и надомести		(7,209)	(5,515)
<b>Нето приходи од надомести и провизии</b>	<b>6</b>	<b>14,916</b>	<b>26,062</b>
Нето приходи од курсни разлики	7	1,789	2,643
Останати приходи од дејноста	8	20,183	14,502
Расходи од оштетување, нето	9	(4,787)	(11,263)
Трошоци за вработените	10	(40,307)	(33,752)
Амортизација	11	(17,095)	-
Останати расходи од дејноста	12	(34,016)	(48,357)
<b>Добивка/(загуба) пред оданочување</b>		<b>5,646</b>	<b>(8,259)</b>
Данок од добивка	13	-	-
<b>Добивка/(загуба) за годината</b>		<b>5,646</b>	<b>(8,259)</b>
<b>Добивка за имателите на обични акции</b>		<b>5,646</b>	<b>-</b>
Заработка по акција (во Денари)	28	22	-

Финансиски извештаи  
31 декември 2008

## Биланс на состојба

	Белешки	2008	(000 мкд) На 31 декември 2007
<b>Средства</b>			
Парични средства и парични еквиваленти	14	1,155,986	657,221
Кредити и побарувања од банки	15	-	61,668
Кредити и побарувања од комитенти	16	203,248	253,482
Хартии од вредност расположливи за продажба	17	6,764	6,875
Преземени средства врз основа на ненаплатени побарувања	18	132,417	125,899
Нематеријални средства	19	10,197	12,362
Недвижности и опрема	20	311,480	321,226
Останати побарувања	21	21,049	7,483
<b>Вкупно средства</b>		<b>1,841,141</b>	<b>1,446,216</b>
<b>Обврски</b>			
Депозити на банките	22	3,813	32,094
Депозити на комитенти	23	999,370	827,510
Обврски по кредити	24	9,797	10,632
Поседна резерва и резервирања	25	991	1,697
Останати обврски	26	8,479	5,912
<b>Вкупно обврски</b>		<b>1,022,450</b>	<b>877,845</b>
<b>Капитал</b>			
Акционерски капитал	27	845,196	600,522
Ревалоризациски резерви		13,996	13,996
Останати резерви		9,395	9,395
(Акумулирани загуби)		(49,896)	(55,542)
<b>Вкупно капитал и резерви</b>		<b>818,691</b>	<b>568,371</b>
<b>Вкупно обврски и капитал и резерви</b>		<b>1,841,141</b>	<b>1,446,216</b>
Потенцијални и преземени обврски	29	42,976	57,171

Овие финансиски извештаи се одобрени за издавање од Управниот Одбор на Банката на 11 февруари 2009 и потпишани во негово име од:

Г-дин Неделин Валчев  
Претседател на УО

Г-ѓа Жаклина Мариќ  
Член на УО

Г-дин Орце Трајковски  
Член на УО



Финансиски извештаи  
31 декември 2008

## Извештај за промените во капиталот

	Акционерс ки капитал	Останати резерви	Ревалориз ациони резерви	(Акумулир. загуба)	Вкупно
На 01 јануари 2007 година	600,522	7,526	-	(45,414)	562,634
(Загуба) за годината	-	-	-	(8,259)	(8,259)
Ефект од ревалоризација на недвижности и опрема	-	-	13,996	-	13,996
Распоред на добивка остварена во претходни години	-	1,869	-	(1,869)	-
<b>На 31 декември 2007 година</b>	<b>600,522</b>	<b>9,395</b>	<b>13,996</b>	<b>(55,542)</b>	<b>568,371</b>
На 01 јануари 2008 година	600,522	9,395	13,996	(55,542)	568,371
Зголемување на акционерски капитал	244,674	-	-	-	244,674
Добивка за годината	-	-	-	5,646	5,646
<b>На 31 декември 2008 година</b>	<b>845,196</b>	<b>9,395</b>	<b>13,996</b>	<b>(49,896)</b>	<b>818,691</b>

Финансиски извештаи  
31 декември 2008

## Извештај за паричните текови

Белешки	Во МКД илјади	
	За годината што завршува на 31 декември 2008	2007
<b>Деловни активности</b>		
Добивка пред оданочување	5,646	(8,259)
Усогласување за:		
Амортизација	17,095	-
Расход од оштетување, нето	4,787	11,263
Приходи од дивиденди	(9,533)	(921)
Приходи од капитализација на дивиденди	-	(2,901)
Загуба од транс. со хартии од вред. располож. за прод.	-	2,471
Загуба од прод. на през. сред. врз основа на ненапл. поб.	214	5,090
Загуба од прод. на недвиж. и опрема, и нематер. сред.	1,560	698
Загуба од проценка и отпис на през. сред. врз основа на ненапл. поб.	-	10,756
Приходи од камати	(84,999)	(58,594)
Расходи по камати	20,036	16,688
Приходи од провизии и надомести	(22,125)	(31,577)
Расходи од провизии и надомести	7,209	5,515
<i>(Загуба) пред промените во обрт. капитал</i>	<i>(60,110)</i>	<i>(49,771)</i>
<b>Промени во обртниот капитал</b>		
Кредити и побарувања од банки	80,030	(73,370)
Кредити и побарувања од комитенти	47,542	49,584
През. сред. врз основа на ненаплатени побарувања	(6,732)	41,481
Останати средства	(14,707)	1,569
Депозити на банки	(28,281)	27,916
Депозити на комитенти	171,298	263,006
Останати обврски	2,619	(5,416)
<i>Добивка по промените во обртниот капитал</i>	<i>191,659</i>	<i>254,999</i>
Приливи по камати	86,468	62,644
Одливи по камати	(19,478)	(16,307)
Приливи по провизии и надомести	22,644	31,450
Одливи по провизии и надомести	(7,224)	(5,513)
Платен данок на добивка	(385)	-
	<b>273,684</b>	<b>327,273</b>
<b>Инвестициони активности</b>		
(Набавка) на недвижности и опрема и немат. средства	(6,744)	(2,385)
Продажба на хартии од вредност распол. за продажба	-	34,941
Приливи од дивиденди	9,533	921
	<b>2,789</b>	<b>33,477</b>
<b>Финансиски активности</b>		
Зголемување на акционерски капитал	244,674	-
Отплата на кредити	(831)	4,429
	<b>243,843</b>	<b>4,429</b>
Промена на резервирањето поради оштетување	<b>(4,347)</b>	<b>(1,191)</b>
<b>Нето промени на пар. средства и еквиваленти</b>		
Парични средства и еквиваленти на почеток	14	623,821
<b>Парични средства и парични еквиваленти на крај</b>	<b>14</b>	<b>1,139,790</b>
		<b>623,821</b>

Придружните белешки се составен дел на овие финансиски извештаи